

# Fuerzas británicas invadieron la isla francesa de Madagascar

Contra todas las disposiciones, en Lyon fue celebrado el 1.º de Mayo

Vichy, mayo 2.—Contraviniendo las órdenes expresas dictadas por Laval con respecto al 1.º de Mayo, 50.000 franceses organizaron en Lyon una manifestación que tuvo lugar en la plaza de la República, logrando disolverla la policía y tropas del ejército solo después de grandes empeños y esfuerzos.

Los manifestantes portaban carteles con las inscripciones de «Viva De Gaulle», «Laval a la Horca» y entonaban la «Marsellesa».

## El fracaso de la campaña en Rusia sería el fin del nazismo

Londres, mayo 5.—Según informaciones recibidas por conductos confidenciales pero bien dignos de fé, varios altos jefes del ejército con von Brauchitsch a la cabeza habrían manifestado a Hitler que si fracasa la campaña en Rusia ellos llevarían adelante un programa de gobierno propio en el que el primer paso lo constituiría el desplazamiento del nacional-socialismo.

## Una gran batalla libran en el Pacífico buques aliados y nipones

### Ambos bandos se adjudican ventajas

Washington, mayo 8.—El departamento de marina anunció que continuaba aún al anochecer la gran batalla aeronaval que fuerzas aliadas libraban contra poderosas fuerzas niponas en el Mar de Coral, en un lugar no muy distante de Australia. Según las informaciones de que se dispone habrían sido hundidos ya 11 buques nipones de guerra y transporte, entre ellos 2 portaviones, 1 crucero pesado y otro liviano, dos destructores y 3 cañoneras, siendo averiados y puestos fuera de combate otros 6.

De las pérdidas aliadas aún no se tienen noticias y por en guardia a la opinión contra las noticias de Tokio.

Según estas, propaladas por radioemisora, las fuerzas niponas han logrado un gran triunfo habiendo hundido o averiado de consideración a 1 portaviones de la clase del Saratoga, un acorazado pesado yanqui, un crucero australiano y dos destructores ingleses. Esas noticias tampoco dan detalles de las pérdidas sufridas.

Melbourne, mayo 8.—Al comen-

## Se rindió la guarnición del Corregidor

Washington, mayo 5.—Luego de 28 días de sitio durante los cuales soportaron 300 bombardeos y numerosos asaltos de tropas niponas, en aplastante superioridad, se rindieron los 3.800 soldados y oficiales yanquis que formaban la guarnición del Corregidor. La escasez de víveres fue una de las causas que decidieron al comandante a entregar la plaza.

Este jefe, en su último mensaje dirigido a las autoridades de Washington, al comunicar su decisión

## Se considera crítica en extremo la situación de los países ocupados por el Reich

### Stuttgart violentamente bombardeado por la R A F.— Los Alemanes atacaron el sudoeste de Inglaterra

Londres, mayo 5.—Además de Kiel, donde los aviones consiguieron ciertos impactos en buques de guerra surtos en la base, El Havre, la zona industrial del Ruhr y otros lugares de concentración, la R A F llevó un violento ataque contra Stuttgart, donde funcionan grandes fábricas de motores para submarinos y aviones, logrando causar grandes daños en las usinas.

Por su parte la aviación alemana se hizo presente en el sudoeste de Inglaterra, bombardeando algunas localidades, siendo los daños y las víctimas relativamente escasas.

guerra nipones habían barrido literalmente las alamedas de pua y las defensas exteriores de la fortaleza.

### Las tormentas de arena impiden las operaciones en Africa

El Cairo, mayo 5.—Tanto los comunicados del comando inglés como los del eje informan que las violentas tormentas de arena continúan haciendo imposible toda operación formal de guerra.

Las actividades, se reducen así a las de patrullas, siendo poco dignas de mención.

### Causó pesar la muerte de Elias Alippi

Buenos Aires, mayo 5.—Causó hondo pesar entre la gente de teatro y también entre el público en general, que tantas veces lo aplaudió, el fallecimiento del popular y celebrado artista, Elias Alippi. El sentimiento popular se manifestó en el acto del sepelio.

## Se considera muy crítica la situación de todos los países ocupados por Alemania

### No se cree que ella pueda ser remediada

Londres, mayo 5.—Un detenido estudio de las estadísticas de la producción y el comercio europeo de pre-guerra y el examen de las noticias que llegan por diversos conductos de los países ocupados por Alemania permiten deducir que es extremadamente crítica la situación de todos ellos como consecuencia de la escasez de alimentos que se hace sentir cada vez más creando una situación insostenible.

Según las mismas informaciones no se cree que Alemania pueda resolver el problema que ello representa ya que carece de semillas, fertilizantes y mano de obra

## RESISTE LA INVASION ENERGICAMENTE LA GUARNICION FRANCESA

Vichy, mayo 5.—El gobierno anunció que en las primeras horas de hoy fuerzas británicas poderosas apoyadas por una escuadra numerosa y fuerzas aéreas habían comenzado a invadir Madagascar teniendo como objetivo inmediato aparente la base de Diego Suarez. Señala el anuncio que el comandante francés de la guarnición de esa plaza rechazó de plano el ultimatum inglés iniciando de inmediato las fuerzas de la R A F mientras la escuadra lograba efectuar

### Proyectaría Laval un viaje a España

Madrid, mayo 6.—Aunque sin confirmación oficial se dice en esta capital que Laval proyecta un viaje oficial a España con el propósito de conferenciar con Franco y adherirse al pacto anticomintern.

### Se firmó la convención sanitaria vegetal y animal chileno-argentino

Buenos Aires, mayo 6.—Fue firmada la convención sanitaria vegetal y animal que se venía negociando entre Chile y la Argentina, relativa al tráfico comercial y a la importación y tránsito de ganado y el convenio sobre navegación aérea.

### Fue hundido un vapor brasileño

Río de Janeiro, mayo 6.—El «Paraná», vapor brasileño de carga y pasaje fue hundido en aguas ya cercanas al puerto de Nueva York por un submarino alemán. La mayor parte de la tripulación fue salvada.

el sentido de que no se ofreciese resistencia a las tropas británicas, pedido que se calificó de absolutamente inadmisibles.

Londres, mayo 5.—Oficialmente se informó que las fuerzas británicas han iniciado la invasión de Madagascar en previsión de una acción similar nipona-germana o de la cesión de esta isla de gran valor estratégico al Reich, lo que encerraría muy bien en la política de colaboración iniciada por Laval. El ataque se centraliza sobre la importante base de Diego Suarez pero otros núcleos están listos para invadir la isla por otros varios lugares a la vez.

Washington, mayo 5.—Acercas de la acción que han iniciado los británicos en Madagascar se dice en los círculos de esta capital que cualquier intervención de Estados Unidos que las circunstancias aconsejen es posible. Al gobierno de Vichy se le habría hecho llegar la sugestión de que en caso de pedir auxilio a Hitler o ceder a este la flota francesa que podría ser res puesta inmediata de los Estados Unidos una acción contra las posesiones francesas próximas al Canal de Panamá.

### Anuncian una importante victoria los rusos

Moscú, mayo 6.—Un comunicado soviético informa que en las cercanías de Tanagerov las fuerzas rusas libraron una reñida batalla en la que obtuvieron un terminante triunfo sobre el enemigo.

Este se vió obligado a retroceder abandonando numerosos muertos y heridos y gran cantidad de material bélico.

### Los semitas serán movilizad para trabajos civiles

Vichy, mayo 6.—Por una disposición del gobierno de Laval todos los individuos de raza semita, desde los 18 a 55 años, serán movilizad para realizar tareas civiles que se les asignarán. Los que se resistiesen a acatar la disposición serán juzgados por un tribunal militar.

### No ofrece mayores variantes la situación en el frente ruso

Moscú, mayo 8.—Según los últimos comunicados soviéticos no ofrece mayores variantes la situación imperante en el frente. En todos los sectores nuestras fuerzas —dicen—mantienen su presión sobre el enemigo, que fue derrotado cuantas veces intentó tomar la iniciativa. Al sur, cerca de Tanagerov, y en Kalinin hicimos algunos progresos y en el sector de Leningrado el enemigo perdió 30.000 hombres en varias operaciones destinadas a despojarnos de la iniciativa.

El 7 del corriente, termina el último comunicado, fueron derribados 36 aviones germanos.

### Para el 28 serán convocadas las Cámaras Legislativas

Buenos Aires, mayo 8.—El Poder Ejecutivo convocará al Congreso el 28 del corriente mes a fin de dar comienzo a un nuevo período ordinario Legislativo.

# Sera convocado el Congreso para un nuevo periodo ordinario de sesiones

# Dió termino el frigorífico de la CAP a su primera faena

## Totalizó 192.934 animales

Con la matanza de ayer dió termino el frigorífico de la C. A. P. a su primera faena en la zona totalizando la interesante cifra de 192.934 cabezas, muy superior a las alcanzadas en temporada alguna por esta fábrica.

Un año bueno, que hizo excepcional el estado de las haciendas de los campos próximos a la costa y los excelentes precios pagados a los productores por la Corporación han sido, entre otros, los factores que permitieron alcanzar ese número que marca un record en la historia del frigorífico local. Contribuyeron también a ese resultado el empeño puesto por la administración en satisfacer las justas demandas del productor y la voluntad de este para colaborar con la CAP en esta faena de iniciación, voluntad que se acentuó notablemente a medida que se fueron concretando los primeros beneficios que la presencia de esa entidad ha significado para los intereses de la ganadería regional. Ese total de 192.934 cabezas de las que pertenecen 107.707 a la primera y 85.227 a la segunda faena, se distribuye en 74.761 corderos, 99.816 capones y 18.357 ovejas. Si nos atravesásemos a glosar esas cifras, diríamos—ya que aún no se dispone de estadística—que esas 192.934 cabezas pueden hacer muy bien un total aproximado de 3.200.000 kilos de carne beneficiada y de 1.300.000 pesos pagados a los ganaderos, que han venido a tonificar la economía de la región.

Se ha establecido, como era de esperar, con esta faena una sólida relación entre la CAP y la ganadería local, relación que habrá de estrecharse sin duda aún más en el futuro, guardando la armonía que cuadra a intereses que son comunes por igualdad de raíz y origen.

Los resultados obtenidos son en todo sentido excelentes y halagadores en cuanto ofrecen de perspectivas para el futuro. Si esta zona no ha de dar todos los años la cantidad de hacienda apta que dió para esta faena la del interior y de la precordillera ha de sentirse ahora estimulada a una mayor cooperación, como han de sentirse estimulados todos los ganaderos en general a la producción de carne, sacrificada en absoluto a la de lana por las causas tantas veces comentadas.

Por otra parte cabe suponer que han de ser subsanados en el año próximo todos los inconvenientes que pudieron presentarse en esta ocasión como consecuencia natural del apremio con que hubo que atender a la organización y a las necesidades de una copiosa matanza, circunstancia todas que concurrirán a aumentar la mutua confianza y a asegurar la colaboración íntima de los productores regionales con la CAP cumpliéndose así, para bien de todos, las finalidades que se persiguieron con la creación de ese organismo de defensa, cuya acción directa y refleja ya se ha hecho sentir en toda la Patagonia de un modo que constituye la mejor respuesta a los que aún mantienen y siguen agitando la cuestión que originó la compra de las fábricas de Deseado y Río Grande.

ma Alemania que dió un abrazo a Rusia antes de atacar a Polonia; y es curioso porque da la casualidad de que fué el mismo Laval quien, hallándose en épocas más felices para Francia al frente de su gobierno, firmó el pacto franco-soviético que estuvo antes de las tramitaciones que culminaron en Munich a punto de convertirse en alianza militar. Entonces el señor Laval habló con entusiasmo del referido pacto, calificándolo «de instrumento perfecto que aseguraba la armonía y la colaboración económica entre dos grandes países». Sería curioso conocer las palabras con que, de ser cierto lo que se sospecha, elogiará al pacto contra Rusia. Bien puede ser que use las mismas, ya que las palabras sirven para todos los usos e igualmente son buenas para denostar a los que ayer halagábamos o vice versa. Lo mismo que ciertos hombres, que con la flexibilidad del junco igual se inclinan a derecha como a la izquierda, según del lado que sopla el viento.

tará el Himno, pronunciando el discurso alusivo la maestra, señorita Zaida Chiarro.

A las 21.30: Velada Oficial en la Sociedad Española de S. M. con el siguiente programa:

Himno Nacional y cuadro Alegórico; discurso alusivo por la maestra, señorita Rosa Rodríguez; presentación de la «La Mal Pagada», obra teatral por el cuadro de aficionados y números de canto por el señor Gerardo García. La velada terminará con un baile.

## Farmacia y Laboratorios IRIBARREN

ATENDIDA PERSONALMENTE POR SU PROPIETARIO

LEOPOLDO J. IRIBARREN

QUIMICO FARMACEUTICO

Comunica su inauguración en el local del Sr. Estella Frente a la Sdad. Española

Puerto Deseado Casilla Correo 31 Teléfono 168

## Farmacia y Laboratorios Iribarren

Desde principio de esta semana ha quedado librada al servicio público la Farmacia y Laboratorios Iribarren, situada como ya informáramos, en la calle Ramos Mexía, frente a la Oficina del Impuesto a los Réditos, la que será atendida por su dueño, el químico-farmacéutico señor Leopoldo J. Iribarren. Modernamente instalada, atenderá un esmerado servicio de análisis y mantendrá un servicio nocturno permanente.

**SEÑORA** Se ofrece como cocinera, con preferencia para el campo, con años de práctica. Informes en casa del Sr. Prudencio Suarez.

## Aumento en los artículos de primera necesidad

Desde el miércoles último los carniceros que proveen a la población han aumentado el precio de la carne ovina, la que ahora se vende a \$ 0.40 el kilo.

También desde el 1.º del corriente algunos proveedores de leche han subido el precio de este artículo de \$ 0.35 a \$ 0.40 el litro.

## Partido de Foot-ball y Basketball Club Ferrocarriles del Estado v. Torpedero San Juan

Con motivo de la celebración patria y aprovechando la presencia en la localidad del torpedero «San Juan» el club «Ferrocarriles del Estado» ha concertado telegráficamente con el comandante de la nave partidos de Basketball y Foot-ball que se celebrarán en la tarde del día 25 en las canchas de la institución, entre sus equipos y los de la nave mencionada. La concertación anticipada permitirá a la tripulación de la nave su mayor entrenamiento de sus equipos con lo que se espera dar mayor interés a los cotejos mayor brillantez.

## Festejos patrios conmemorativos del 25 de Mayo

La Comisión popular de festejos patrios que tiene a su cargo la organización de los actos con que celebrará nuestra población la efeméride de Mayo ha confeccionado ya el programa que, salvo modificaciones imprevistas, ha de desarrollarse en los días 24 y 25.

Es grato informar al público que por disposición del Ministerio de Marina arribará a este puerto oportunamente el Torpedero «San Juan», con lo que en esta ocasión se verán realizados los festejos con la presencia de las fuerzas armadas de la nación.

El programa a cumplirse es el siguiente:

Día 24: A las 14 horas: juegos atléticos diversos cuyo programa se dará a conocer en detalle por separado.

A las 20.30 horas: cena en honor de la plana mayor del torpedero «San Juan» y del destacamento del regimiento 8 de Infantería de montaña reforzada.

A las 22.30 horas: Baile organizado por el «Círculo Italiano Gioconda» en su salón social, adhiriéndose a los festejos.

Día 25: A la salida del Sol, disparo de bombas.

A las 10.30 horas: Solemne Te-Deum en la Iglesia Parroquial siendo punto de concentración la Municipalidad. Seguidamente Procesión Cívica hasta la Plaza Centenario 9 de Julio, donde se izará el pabellón nacional y se can-

## Algunas cifras estadísticas de la faena de la CAP

A última hora la administración del frigorífico local de la CAP nos hace llegar algunas cifras estadísticas de la faena que ha finalizado ayer, y que son las siguientes:

CLASE	CANTIDAD	KILOS	Prom. Cab.
Corderos	74.761	900.593	12.05
Capones	99.816	2.013.254	20.17
Ovejas	18.357	278.940 1/2	15.20
	192.934	3.192.187 1/2	16.55

Del total de 192.934 cabezas se beneficiaron en la primera faena, comprendida entre el 15 de Diciembre de 1941 y el 6 de Febrero de 1942, 107.707. En la segunda, desde el 16 de marzo al 8 de mayo de 1942 se alcanzaron a faenar 85.227 lo que da un porcentaje de 56 y 44 % respectivamente.

De la precordillera, transportados en camiones y arrees hasta Colonia Las Heras, lugar de concentración, se faenaron 19.523 corderos, 5.814 capones y 535 ovejas, lo que hace un total de 25.872 animales.

## De Pico Truncado

### Fallecimiento

El 28 del ppdo. mes de abril falleció en Comodoro Rivadavia, donde se asistía de una enfermedad que la venía aquejando desde hacía algún tiempo la señora María Murillo de Alonso, esposa del señor Urbano Alonso, antiguo poblador de la zona de Caleta Olivia.

Con tal infausto motivo su esposo y demás familiares han recibido las condolencias de sus numerosas amistades.

### Agradecimiento

El señor Pablo Parra hace presente por medio de estas líneas su agradecimiento a todos los vecinos de Pico Truncado que de una u otra manera lo han acompañado en su dolor por la trágica muerte de su hermano Dionisio.

## El aniversario de Mayo será dignamente celebrado en P. Truncado

Será inaugurado en esa oportunidad un mástil

El 25 de mayo próximo la comisión vecinal pro-mástil, de Pico Truncado, que también ha tomado a su cargo la organización de los festejos conmemorativos, inaugurará oficialmente el mástil que en esa población será destinado al Pabellón Nacional, habiendo prometido su asistencia al acto el gobernador del Territorio, Teniente de Navío (R), Don Juan M. Gregores.

El extenso programa de los festejos a cumplirse será el siguiente: A la salida del Sol: Disparo de bombas.

A las 10 horas: Acto patriótico en la Escuela Nacional N.º 8

A las 11 horas: Ceremonia de la inauguración del mástil con el siguiente acto. 1.º Himno Nacional; 2.º Izamiento del Pabellón por el

Gobernador, señor Gregores; 3.º Discurso alusivo a cargo del señor Anibal O. Barril; 4.º Recitados poéticos por los niños Celia Bressan, Alberto Argibay y Horacio Urdín, 5.º Marcha a la Bandera

A las 12.30 horas Vermouth oficial y almuerzo: criollo popular en el galpón de la Estación del Ferrocarril.

A las 14 horas: Carreras de sortijas con premios varios.

A las 14.30 horas: Juegos atléticos en los que se incluyen carreras de velocidad y resistencia para menores y mayores, cichada entre casados y solteros y la caza del lechón enjabonado.

A las 17 horas: función cinematográfica infantil en el Cine Argentino y reparto de golosinas a los niños por gentileza de la Casa Bressan. A continuación baile infantil.

Por la noche Gran Velada danzante en el salón del Hotel «Argentino»

## Ampliación de botes y embarcaderos para hacienda

La Gerencia del ferrocarril local nos hace saber que ya ha dispuesto todo lo necesario para proceder a la modificación y ampliación de botes y embarcaderos de haciendas en las estaciones a fin de ponerlos en condiciones de satisfacer las necesidades de las faenas del frigorífico tratando de brindar así las máximas comodidades y seguridades para el futuro.

Las obras de acondicionamiento de las actuales instalaciones a las nuevas y mayores exigencias de este tráfico quedarán listas con toda oportunidad.

## BENIGNO ARIAS

Martillero Público C. Correo 40 — Puerto Deseado

## GLOSANDO LA ACTUALIDAD MUNDIAL

### Madagascar, la gran isla del Océano indico,

situada tan estratégicamente para servir de base a un ataque contra la India y cortar las comunicaciones marítimas con el imperio ha sido invadida por las fuerzas británicas combinadas.

Bien, por esta vez al menos no ha sido el Eje el primero en la jugada. Madagascar era una de las piezas que Berlín y Tokio habrían de mover tarde o temprano en su favor, y podría ser una pieza triunfal, uno de los factores decisivos en la lucha que va a librarse por la India. Inglaterra ha anulado esa carta y si el Eje quiere utilizarla le costará un poco más queársela a los británicos que a los franceses que manda Pierre Laval.

Es posible que este episodio señale el principio de una política realista y enérgica, similar a la que tantos éxitos ha valido a los totalitarios. Por desgracia ellos han enseñado muchas veces el camino y la dura necesidad de vivir impone la de no ahorrarse medios y prever los acontecimientos. Después de todo aún hay mucha diferencia entre quienes como ellos, allanan países indelensos y absolutamente neutrales y los que tratan como adversarios a los que están en plena colaboración y obediencia con los enemigos.

### El nacional-socialismo juega su existencia en Rusia

si es exacta la información que nos presenta a von Brauschist—que nos perdone el general si le falsificamos el nombre—encabezando el grupo de jefes que le habrían dado un virtual ultimatum a Hitler.

Significaría ello que si la campaña en Rusia fracasa el ejército dejará de la lo al nacional-socialismo y tomará la dirección política y militar del país. Así pues, no solo Alemania se juega el resultado de esta guerra en la ofensiva que lanzará contra Rusia sino que Hitler lleva en ella su suerte y la de su partido político. La alternativa sería: vencer ahora a Rusia o desaparecer.

Quizá no se trate sino de rumores; quizá la ansiedad de los aliados, o tan solo la propaganda efectista que se desarrolla para mantener y tonificar el ánimo de los pueblos, han sido causas de que se exagerasen o diesen forma caprichosa a palabras y hechos carentes de importancia, pero puede creerse fácilmente que ese ultimatum a sus dirigidos se halla en el espíritu del pueblo alemán, ha sido pronunciado ya por millones de hombres y mujeres sometidos a los más grandes y terribles sacrificios.

Ese pueblo no podrá perdonar a quienes lo lleven por segunda vez a una derrota terrible, luego de sentir los dolores desgarrantes de la guerra y ver como se hunde la economía del país, condenándolo a una dependencia de muchos años. El triunfo justifica todo, hasta lo inhumano, pero, ¡ay de sus dirigentes si encuentran la derrota al final justificable!, pero, ¡ay de sus dirigentes si se levantará en su favor! de esta aventura pues entonces ni una sola vez se levantará en su favor!

### Se dice que Laval marchará a España

y esto no tiene nada de extraordinario ya que el actual dictador de Francia y factotum de Hitler, nuevo como es en su oficio, puede necesitar de los consejos y la larga experiencia que tienen en el Franco y su cuñado Suñer.

Lo curioso del caso es que aprovechará su visita para entrar solemnemente a formar parte del pacto anti comuntern, nacido en la mis-

## Se Advierte en el País un Problema Esencial, que Urge Resolver: el de la Tierra Pública

Hay que Apresurar la Entrega de Títulos Definitivos de Propiedad, que Desde Hace Muchos Años Vienen Gestionando en Vano Esforzados Pobladores de aquellas Zonas La Dirección de Tierras debe Realizar una Empeñosa y Vasta Labor

Buenos Aires, marzo 1942. (Andi). —Acerca de la Patagonia, de sus problemas, de sus necesidades, se ha dicho mucho. Todos los gobiernos prometen realizar en aquellas dilatadas y lejanas regiones la acción requerida para que la vida de las respectivas poblaciones se encauce por caminos de progreso y bienestar. Desde luego, no es posible negar que se ha hecho bastante para combatir los factores que se oponían al adelanto de los territorios del Sur argentino. Se ha perseguido la delincuencia. Se ha procurado llevar los beneficios de la escuela a los lugares en que se agrupan los núcleos humanos. Se ha tratado de mejorar el sistema de comunicaciones. Empero, todas estas soluciones surtirán un efecto relativo mientras no se resuelva de manera definitiva el problema esencial de la Patagonia: el de la tierra pública.

### LOS TITULOS DE PROPIEDAD DE LA TIERRA PÚBLICA EXPLOTADA POR PARTICULARES

Respecto de este problema, fundamental en el panorama de la vida patagónica, nos habla el Dr. Eduardo Acevedo Díaz, novelista de prestigio y uno de nuestros más autorizados geógrafos. Para penetrarse de las características de aquellas tierras, el conocido autor ha realizado un detenido viaje por el Sur. Recorrió, especialmente, el territorio del Chubut, donde tuvo oportunidad de recoger importantes datos y acumular interesantes observaciones relativas a la orografía, a la geología, etc. El Dr. Acevedo Díaz, que es un conocedor sagaz de los grandes problemas argentinos, nos dice cuando le pedimos una impresión sobre un aspecto fundamental de la vida patagónica:

—Afecta a la Patagonia un problema vital: el de la tierra. Es esta una cuestión en torno a la cual giran todas las demás. La solución de ésta depende, pues, de aquella que se logrará tan sólo cuando sea debidamente contemplada la situación de innumerables pobladores

que en vano reclaman desde hace tiempo los títulos de propiedad definitiva de las tierras que explotan. Debe ser extendido el número de los pequeños propietarios. Así se terminará con los grandes monopolios.

### LA LABOR DE LA DIRECCION DE TIERRAS

De un tiempo a esta parte, la Dirección de Tierras está desarrollando una intensa acción, de acuerdo con el plan oficial de ordenamiento de la tierra pública aprobado en noviembre de 1940, para regularizar la situación de múltiples pobladores. Ese plan contempla, primordialmente, la conveniencia de entregar el mayor número posible de títulos de propiedad definitiva. En el Norte, en ese sentido se está consumando una obra ciertamente elogiable. No cabe decir lo mismo del Sur, donde todavía no ha llegado esa acción. Allí, por consiguiente, el problema denota caracteres agudos, que exigen una labor enérgica y rápida.

### UN CASO EXTRAORDINARIO MAS NO EXCEPCIONAL

Cuando la política fiscal de ordenamiento llegue a la Patagonia, la Dirección de Tierras se encontrará con muchos casos extraordinarios, como el que afecta a un viejo poblador que se ha radicado en Chubut hace treinta años, para cultivar ganado lanar en una extensión fiscal. Ese ganadero tuvo dificultades, últimamente, con un vecino que injustamente pretendía invadir sus tierras. Para evitar el atentado, interpuso influencias, a raíz de las cuales fué llamado a exponer su caso en la Dirección de Tierras. En la repartición, cuyo director, el Dr. Urien, está dando forma a una obra realmente depuradora, los funcionarios se encontraron con que el poblador de referencia no figuraba en el libro de las concesiones. Después de treinta años de vivir, pues, en las tierras que explotaba, se encontraba en la situación de un verdadero intruso.



Un hidroavión bimotor de las fuerzas navales de Estados Unidos remolca un blanco sobre el que ejercitan puntería los artilleros de las baterías antiaéreas emplazadas en los buques de guerra de la Unión.

## ESTACION DE SERVICIO Y TALLER

**Aldino Fava**  
Quedó habilitada al servicio del público atendida por su propio dueño

Excelente atención.  
Rapidez y precisión en las reparaciones.  
Modicidad en los precios.

**VENTA DE NAFTA Y ACEITE**

Puerto Deseado  
Calle Ministro E. Ramos Mexía

Teléfonos: Taller 216  
Particular..... 130

# INDALECIO MURUZABAL

ofrece el más extenso surtido en las secciones tienda, zapatería, bazar, tejidos, etc. a precios sin competencia.

El titular de la firma, efectúa las compras personalmente en los mejores centros de producción, y como compra al contado, obtiene los precios más bajos, ventajas que CASA MURUZABAL viene ofreciendo a su distinguida clientela hace muchos años.

**COMPRE EN CASA MURUZABAL**  
y AHORRE LA DIFERENCIA

**Beba Vino "ANDIA"** de las Bodegas Arizu, el mejor vino de mesa, lo vende CASA MURUZABAL

**Indalecio Muruzábal**

PUERTO DESEADO Y COLONIA LAS HERAS

## El Hotel "Argetinno" DE LAZARO URDIN

Con las mejores Comodidades y la atención personal de su dueño, ha inaugurado ya

**Su Cinematógrafo** con equipo sonoro "Realton"

y las mejores y ms modernas películas

Pico Truncado — — F. C. P. D.

## Mercado de Lanas

Noticioso de la firma Angel Velaz y Cia.

Termina la semana sin que se hayan producido modificaciones dignas de mención.

Mientras que los industriales del país continúan operando con relativa liberalidad prefiriendo en sus adquisiciones los tipos de segundas esquilas clasificadas como cruza finas y medianas, los exportadores se mantienen dentro de una general expectativa pendientes siempre de la solución del problema de los embarques.

A pesar de esta inactividad de la exportación las operaciones realizadas esta semana han sido interesantes para la época pues alcanzaron a 1.500.000 kilos; en estas

cifras las segundas esquilas de Marzo clasificadas como cruza finas y medianas de absoluta limpieza y hasta tolerándose algún defecto de cepa y/o roseta, estuvieron preferentemente representadas. En segundas gruesas limpias el movimiento fué en general bueno, pero sin llegar a las cantidades de la semana anterior, en que algunos especuladores hicieron compras de importancia. Los precios en estas calidades, dado que las ofertas superan con amplitud la demanda, se mantienen flojas.

En lanas de los territorios del Sud en las que, dicho sea de paso, hay un surtido de excepcionales condiciones bajo todo punto de vista, las ventas siguen siendo muy reducidas y sujetas a la eventualidad de algún industrial que debe cubrir con determinada calidad y finura una necesidad inmediata.

En lo tocante a lanas con semilla las cruza finas y medianas con mejor tendencia aunque sin modificación en los precios; para gruesas flojo.

Las mestizas se venden al día dentro de una posición invariable; flojo para criollas.

Borregas, barrigas, pedazos y clases inferiores sin modificaciones.

## Clausura de nn camino vecinal

Se comunica al público en general y en particular a mis linderos, que por resolución gubernativa de la fecha, que el camino vecinal sito en mi campo de propiedad lote 27 que corre en la porción norte-este sección II de Cabo Blanco, que unía la localidad de Fitz Roy con las estancias 14 de Diciembre y otros, queda clausurado al tráfico que anteriormente prestaba.

Antonio Gabriel Ceferino Ardura.  
Fitz Roy, 28 de Diciembre 1942.

## Hojalatería de Victor Barril

Especialidad en Radiadores - Instalaciones de cuarto de Baño y toda clase de trabajos pertenecientes al ramo. — Se hacen trabajos en la campaña

## SOCIEDAD ESPAÑOLA DE S. M.

Vocales de Turno:  
Eduardo Montes y Agustín B. Silva  
Autorizados para extender fojas de asal

## Se Advierte en el País un Problema Esencial, que Urge Resolver: el de la Tierra Pública

Hay que Apresurar la Entrega de Títulos Definitivos de Propiedad, que Desde Hace Muchos Años Vienen Gestionando en Vano Esforzados Pobladores de aquellas Zonas La Dirección de Tierras debe Realizar una Empeñosa y Vasta Labor

Buenos Aires, marzo 1942. (Audi).—Acercas de la Patagonia, de sus problemas, de sus necesidades, se ha dicho mucho. Todos los gobiernos prometen realizar en aquellas dilatadas y lejanas regiones la acción requerida para que la vida de las respectivas poblaciones se encauce por caminos de progreso y bienestar. Desde luego, no es posible negar que se ha hecho bastante para combatir los factores que se oponían al adelanto de los territorios del Sur argentino. Se ha perseguido la delincuencia. Se ha procurado llevar los beneficios de la escuela a los lugares en que se agrupan los núcleos humanos. Se ha tratado de mejorar el sistema de comunicaciones. Empero, todas estas soluciones surtirán un efecto relativo mientras no se resuelva de manera definitiva el problema esencial de la Patagonia: el de la tierra pública.

que en vano reclaman desde hace tiempo los títulos de propiedad definitiva de las tierras que explotan. Debe ser extendido el número de los pequeños propietarios. Así se terminará con los grandes monopolios.

### LA LABOR DE LA DIRECCION DE TIERRAS

De un tiempo a esta parte, la Dirección de Tierras está desarrollando una intensa acción, de acuerdo con el plan oficial de ordenamiento de la tierra pública aprobado en noviembre de 1940, para regularizar la situación de múltiples pobladores. Ese plan contempla, primordialmente, la conveniencia de entregar el mayor número posible de títulos de propiedad definitiva. En el Norte, en ese sentido se está consumando una obra ciertamente elogiada. No cabe decir lo mismo del Sur, adonde todavía no ha llegado esa acción. Allí, por consiguiente, el problema denota caracteres agudos, que exige una labor enérgica y rápida.

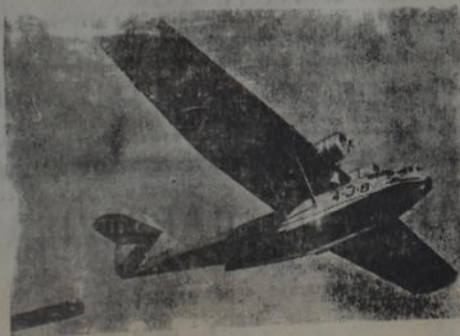
### LOS TITULOS DE PROPIEDAD DE LA TIERRA PUBLICA EXPLOTADA POR PARTICULARES

Respecto de este problema, fundamental en el panorama de la vida patagónica, nos habla el Dr. Eduardo Acevedo Díaz, novelista de prestigio y uno de nuestros más autorizados geógrafos. Para comprenderse de las características de aquellas tierras, el conocido autor ha realizado un detenido viaje por el Sur. Recorrió, especialmente, el territorio del Chubut, donde tuvo oportunidad de recoger importantes datos y acumular interesantes observaciones relativas a la orografía, a la geología, etc. El Dr. Acevedo Díaz, que es un conocedor sagaz de los grandes problemas argentinos, nos dice cuando le pedimos una impresión sobre un aspecto fundamental de la vida patagónica:

—Afecta a la Patagonia un problema vital: el de la tierra. Es esta una cuestión en torno a la cual giran todas las demás. La solución de ésta depende, pues, de aquella que se logrará tan sólo cuando sea debidamente contemplada la situación de innumerables pobladores

### UN CASO EXTRAORDINARIO MAS NO EXCEPCIONAL

Cuando la política fiscal de ordenamiento llegue a la Patagonia, la Dirección de Tierras se encontrará con muchos casos extraordinarios, como el que afecta a un viejo poblador que se ha radicado en Chubut hace treinta años, para cultivar ganado lanar en una extensión fiscal. Ese ganadero tuvo dificultades, últimamente, con un vecino que injustamente pretendía invadir sus tierras. Para evitar el atentado, interpuso influencias, a raíz de las cuales fué llamado a exponer su caso en la Dirección de Tierras. En la repartición, cuyo director, el Dr. Urien, está dando forma a una obra realmente depuradora, los funcionarios se encontraron con que el poblador de referencia no figuraba en el libro de las concesiones. Después de treinta años de vivir, pues, en las tierras que explotaba, se encontraba en la situación de un verdadero intruso.



Un hidroavión bimotor de las fuerzas navales de Estados Unidos remolca un blanco sobre el que ejercitan puntería los artilleros de las baterías antiaéreas emplazadas en los buques de guerra de la Unión.

# INDALECIO MURUZABAL

ofrece el más extenso surtido en las secciones tienda, zapatería, bazar, tejidos, etc. a precios sin competencia.

El titular de la firma, efectúa las compras personalmente en los mejores centros de producción, y como compra al contado, obtiene los precios más bajos, ventajas que CASA MURUZABAL viene ofreciendo a su distinguida clientela hace muchos años.

**COMPRE EN CASA MURUZABAL**  
y AHORRE LA DIFERENCIA

**Beba Vino "ANDIA"** de las Bodegas Arizu, el mejor vino de mesa, lo vende CASA MURUZABAL

## Indalecio Muruzábal

PUERTO DESEADO Y COLONIA LAS HERAS

## El Hotel "Argetinno" DE LAZARO URDIN

Con las mejores Comodidades y la atención personal de su dueño, ha inaugurado ya

## Su Cinematógrafo con equipo sonoro "Realton"

y las mejores y ms modernas películas

Pico Truncado — F. C. P. D.

## Mercado de Lanas

Noticioso de la firma Angel Velaz y Cia.

Termina la semana sin que se hayan producido modificaciones dignas de mención.

Mientras que los industriales del país continúan operando con relativa liberalidad prefiriendo en sus adquisiciones los tipos de segundas esquilas clasificadas como cruas finas y medianas, los exportadores se mantienen dentro de una general expectativa pendientes siempre de la solución del problema de los embarques.

A pesar de esta inactividad de la exportación las operaciones realizadas esta semana han sido interesantes para la época pues alcanzaron a 1.500.000 kilos; en estas

cifras las segundas esquilas de Marzo clasificadas como cruas finas y medianas de absoluta limpieza y hasta tolerándose algún defecto de cepa y/o roseta, estuvieron preferentemente representadas. En segundas gruesas limpias el movimiento fué en general bueno, pero sin llegar a las cantidades de la semana anterior, en que algunos especuladores hicieron compras de importancia. Los precios en estas calidades, dado que las ofertas superan con amplitud la demanda, se mantienen flojas.

En lanas de los territorios del Sud en las que, dicho sea de paso, hay un surtido de excepcionales condiciones bajo todo punto de vista, las ventas siguen siendo muy reducidas y sujetas a la eventualidad de algún industrial que debe cubrir con determinada calidad y finura una necesidad inmediata.

En lo tocante a lanas con semilla las cruas finas y medianas con mejor tendencia aunque sin modificación en los precios; para gruesas flojo.

Las mestizas se venden al día dentro de una posición invariable; flojo para criollas.

Borregas, barrigas, pedazos y clases inferiores sin modificaciones.

## Clausura de un camino vecinal

Se comunica al público en general y en particular a mis linderos, que por resolución gubernativa de la fecha, que el camino vecinal sito en mi campo de propiedad lote 27 que corre en la porción norte-este sección II de Cabo Blanco, que unía la localidad de Fitz Roy con las estancias 14 de Diciembre y otros, queda clausurado al tráfico que anteriormente prestaba.

Antonio Gabriel Ceferino Ardura, Fitz Roy, 28 de Diciembre 1942.

## Hojalatería de Victor Barril

Especialidad en Radiadores - Instalaciones de cuarto de Baño y toda clase de trabajos pertenecientes al ramo.— Se hacen trabajos en la campaña

## SOCIEDAD ESPAÑOLA DE S. M.

Vocales de Turno: Eduardo Montes y Agustín B. Silva Autorizados para extender boletines de esta

## ESTACION DE SERVICIO Y TALLER

**Aldino Fava**

Quedó habilitada al servicio del público atendida por su propio dueño

Excelente atención. Rapidez y precisión en las reparaciones. Modicidad en los precios.

VENTA DE NAFTA Y ACEITE

Puerto Deseado Calle Ministro E. Ramos Mexía

Teléfonos: Taller 216 Particular..... 130

# Caminos y Van Peborgh

Sociedad de Responsabilidad Ltda.

Consignatarios de frutos del país y haciendas

Administración a cargo de los socios  
Juan Caminos y Ernesto Van Peborgh

Escritorio: 25 de Mayo 252 - Direc. Telegráfica "Camivan"

Representante en la Zona de Deseado

**Manuel F. Barros**

## Departamento Nacional de Higiene

Profilaxis de las enfermedades venereas

A los efectos de dar cumplimiento a lo dispuesto en las Leyes Nos. 11359 y 12331, según disposición oficial recibida ultimamente se comunica a los futuros contratantes: «QUE DEBEN PRESENTARSE A UN EXAMEN PREVIO VEINTE (20) DIAS ANTES DE LA FECHA FIJADA PARA CONTRAER MATRIMONIO, A FIN DE DAR TIEMPO A LA REALIZACION DE LOS ANALISIS CORRESPONDIENTES»

Estos exámenes y análisis, se efectúan con carácter gratuito en el Consultorio que para la atención de las ENFERMEDADES VENEREAS y controlado por el DEPARTAMENTO NACIONAL DE HIGIENE, se encuentra librado al servicio público, en el Hospital Municipal.

## HOTEL "ARGENTINO"

BAR y BILLARES  
de ARTURO CADARIO

Uno de los más grandes y confortables de la costa sud

CASILLA CORREO 70 TELEFONO 16  
PUERTO DESEADO

## HOTEL BAZTAN

FITZ ROY

Servicio especial de Cocina y Hospedaje Para familias y pasajeros

SUB AGENTES DE LOS Y. P. F.

Venta de aceites y grasas. Nafta al precio oficial con surtidor aprobado y controlado

Est. FITZ ROY (Km. 140)

F. C. P. D

## Ernesto Venditti

LANAS Y CUEROS

CONSULTEME PRECIOS

Telefono N.º 54-94  
Calle Ramos Mejia

Casilla Correo 22  
Puerto Deseado

## HOJALATERIA

- DE -

MANUEL MARTINEZ

Toda clase de trabajos pertenecientes al ramo

ESPECIALIDAD en cuartos de baño, Cañerías y flotantes para bebederos

PUERTO DESEADO

## Agustin R. Galina

ABAGADO  
RIO GALLEGOS

## Ignacio P. Fernández

CONTABILIDADES REPRESENTACIONES  
C. Correo 64 - - P. Deseado

## Hotel España

de Crescente Ibañez

Recientemente reformado ofrece ahora mayores comodidades a sus favorecedores

Precios económicos para familias y pasajeros

PUERTO DESEADO

C. Correo 64 - - Teléfono 148

## Hotel UNIVERSAL

- DE -

ALBERTO BAZTAN

Frente a la Sociedad Anón

Comodidad para familias y pasajeros. Comedor Reservado

La casa más acreditada de Puerto Deseado

Casilla Correo 39 - - Teléfono 122

## Hotel "Baskonia"

- DE -

MARTIN GARRIZ

CONCESIONARIO DEL BUFET DEL FERROCARRIL DE PUERTO DESEADO

Telefono 150 C. Correo 8

## HOTEL "APOLO"

- DE -

MAXIMO VON RUNCKEL

Edificio de Material. El más cómodo confortable y céntrico Atendido por su propietario. - Amplia comodidad para familias pasajeros y viajantes.

Cocina de Per. orden - Se aceptan pensionistas  
Teléfono 108 - Casilla Correo 45 - Puerto Deseado

## Florentino Perez

Despachante de Aduana y Agente Marítimo

CONTABILIDADES y REPRESENTACIONES

Despacho de Frutos del país

Por trámite cada guía Removido \$ 10

Oficina: Calle Almirante Brown

Teléfonos: Oficina 206  
Barraca 136

Casilla Correo 76  
Puerto Deseado

## Panadería "La Unión"

de MANUEL CASAS

Elaboración mecánica de Pan y Galleta

Se atienden especialmente los pedidos de la campaña

Casilla Correo 16

Teléfono 6

## FARMACIA CAPDEVILA

Mencione este aviso y reclame el descuento especial que le brinda esta farmacia por sus

**Compras en efectivo**

TELEFONO 102

## Suscribase a "El Sur"

## LA LIBRERIA "DEL COLEGIO"

Cualquier renglon del ramo solicítelo por teléfono, carta o personalmente

con los últimos vapores ha recibido mercaderías para completar el surtido en artículos de o, estando en condiciones de atender cualquier pedido de LIBROS COMERCIALES; RECIBOS FACTURAS; SOBRES DE TODOS LOS TIPOS; BLOKS DE CARTAS, MAQUINA, FANTASIA Y VIA AEREA ETC. ETC. - Máquinas de escribir "CONTINENTAL" Casilla Correo 37 Teléfono 62

Efemerides del mes



M. Aznar

El cólera

El 23 de marzo de 1892 se producen en París varios casos de cólera, y ello da ocasión a que se ocasione un gran pánico en todas las esferas sociales, desde las Tullerías al más desamparado tugurio. París esperaba esa calamidad desde hacía mucho tiempo, pues era muy natural que pasara el Canal de la Mancha el mal que tanto daño había hecho a Inglaterra. Los hombres de ciencia estudiaron detenidamente la enfermedad, que desde la India había saltado a Europa a través del desaseo moscovita, y sólo habían llegado a la conclusión de que el cólera es una enfermedad misteriosa y cruel. Lo único que se sabía de verdad era que no valían lazaretos ni previsiones.

Hay que decir que la ciudad de París se sintió aterrorizada cuando

llegó a saberse que lo que se llamaba «cólera morbo asiático» acababa de abrir sus alas en la orilla del Sena. Los pobres sintieron en la espalda el frío de la tragedia y no hablamos de lo que hicieron los ricos para irse al campo y escapar a los horrores de la enfermedad. Desde ese primer día los caminos se vieron llenos de coches que pautaban con sus llantas de hierro unas carreteras interminables... Y fué de ese modo como el apestado París contagió a veintisiete departamentos que se llenaron de peste y de desolación, sin que los médicos acertaran a pensar ni a ensayar nada nuevo. Diríase que aquello era un castigo que caía sobre el mundo.

Finis gloriae

El 24 de marzo de 1603, la reina Isabel de Inglaterra, que se había ido con su melancolía a la ciudad de Richmond, cae en hondo desmayo, en tanto que el arzobispo de Canterbury reza junto a su lecho unas oraciones interminables. Eran las primeras horas de la madrugada y todos los presentes hallábanse rendidos por el cansancio que ponía en toda la corte la enfermedad de la reina. En el jardín cercano empezaban a cantar los pájaros... Y como la reina no se movía, el arzobispo dejó de rezar para ver si dormía la soberana y poder descansar, como hacían casi todos. Eran ya muchas horas de rezo... Y pasito a pasito, para que no se despertara la enferma, el arzobispo se acercó hasta poder ver que la majestad de Isabel tenía la amarillez de la cera.

La reina había muerto y no era

necesario seguir rezando ante un inofensivo cadáver. Mejor sería llevar la noticia al rey de Escocia... Mas pensado que eso no lecorrespondía a él, sino a lord Cecil, el arzobispo se sentó en un sillón, se frotó fuertemente las rodillas atormentadas por las horas de interrumpida oración y cerró beatíficamente los ojos como si rezara por la salvación de la muerta y por la prosperidad de los insolentes que ya empezaban a entrar seguros de que nadie les ofendería con sarcasmos o les aburriría con aquellos largos y floridos latines que Isabel recitaba con sin igual perfección en la magnificencia de sus años felices.

Paz de Amiens

El 25 de marzo de 1802 fué firmada la Paz de Amiens, con lo que pudieron respirar un poco la Francia en que se lucía Bonaparte y la Inglaterra que se oponía a tal lucimiento. El mundo estaba un poco cansado y la paz se imponía como una necesidad a las naciones desahucadas y arruinadas por la inevitable fatalidad. Basta decir que por amor a la paz, Inglaterra devolvía todas sus conquistas, incluso Malta, y que ni pedía compensaciones por lo que entregaba. Europa no tenía más deseo que el de una gran paz... Y, sin embargo, esa paz no duró más que un año, y no un año pacíficamente vivido sino lleno de proclamas, de amenazas y de bravatas que tuvieron que desembocar en la guerra.

Madame Stael, hablando de lo que se vivió en esos días, nos dice que Napoleón no quería otra cosa que deslumbrar al pueblo francés

con paces inesperadas y con imprevistos conflictos. Y después de decir que aquella paz parecía milagrosa, asegura que fué nulo el beneficio que se sacó de esa tregua. «El mismo hombre que alcanzaba como por milagro tales ventajas—se refiere a Napoleón—ni siquiera tuvo la paciencia de aprovecharse de ellas unos cuantos años para poner a la marina francesa en situación de medirse con la de Inglaterra». Que es por lo que se puede decir que nada es tan inútil como una paz hecha en falso.

Un plebiscito

Corrían los primeros meses de 1835 y la legislatura, cediendo a las hábiles insinuaciones de don Juan Manuel de Rosas, ordenó que el plebiscito de que hablaban los amigos del gobernador fuera realizado los días 26, 27 y 28 de marzo. La legislatura había resuelto aceptar la renuncia del doctor Maza y nombrar por el término de cinco años a don Juan Manuel de Rosas gobernador y capitán general de la provincia sin más condición que lo de que defendería la religión católica y la causa de la federación. El nombramiento estaba ya hecho; más don Juan Manuel, que era un hombre muy hábil, dijo que no aceptaría tal honor si no se lo imponía el voto libre y desinteresado de sus amadísimo coetáneos.

Rosas quería el poder, pero ponía cara de empacho cuando se le hablaba del que las circunstancias iban a darle. Al buen señor parecía que le molestaban las responsabilidades del mando... De lo que resultó que, para complacer a don Juan Manuel, se verificó el plebiscito con el magnífico resultado que preveían los que estaban en el secreto. Sólo ocho ciudadanos inscriptos—nada más que ocho—votaron en contra de la ley del 7 de marzo, de modo que el «restaurador de las leyes» se vió autorizado a aceptar el poder, que ya era un poder perfectamente legítimo, y a mirar con amenazadora adustez a los que se pronunciaban en disidencia.

La caja de Pandora

Fernando VII, viendo melancólicamente que su vida se iba, pensó en el desamparo en que podían quedar sus augustas hijitas y echó una mirada de enojo a un don Felipe V que parecía salirse de un marco dorado a la clara luz de una ancha ventana. Era el 29 de marzo de 1830... Y como no era humano que el rey desheredara a

su propia sangre, tomó una pluma de ave y copió la pragmática sanción decretada por Carlos IV y que no se había puesto en vigor por unas circunstancias que no examinaremos ahora. Felipe V había quitado a las infantas al derecho a ceñir la corona de sus mayores, y eso no debía ser en España, que había tenido mujeres tan excelsas como doña Isabel la Católica. Lo que hace un rey puede deshacerlo otro rey...

Ello fué que guiñando un ojo ante la humareda de un magnífico habano, escribió don Fernando la defensa de su hija Isabel y la exclusión de su piadoso hermano don Carlos María Isidro, el que tres años después se lanzaría al campo con la tea de la guerra civil. «Por lo cual—fué escribiendo—mando que se observe, guarde y cumpla perpetuamente el literal contenido de la ley 2da, título 15, partida 2da., según la petición de las cortes celebradas en mi palacio del Buen Retiro...» Que fue lo que vino a leer y a releer incontables veces cuando, muerto Fernando VII, Isabel era el ídolo de los liberales y don Carlos la representación de un obscurantismo combativo y endemoniado como el que dió alma de lobo a los largos días de la guerra carlista.

Lo de toda la vida

El 30 de marzo de 1363, don Pedro el Ceremonioso de Aragón y el infante don Enrique de Trastámara firman un desvergonzado convenio para conquistar el reino de Castilla, empezando por destronar a don Pedro el Cruel. El aragonés ayudará al laborioso infante con la condición de que éste le entregue la seysena part de todo lo que conquistaredes en elreyno de Castiella... Y es así como empujezan a ulular la tragedia que se terminó en Montiel, con el asesinato del monarca legítimo y el encumbramiento del endemoniado bastardo que hoy reposa en la ca-

Se vende a precio de ocasión

- 1 Armario de cocina.
  - 1 Mesa de cocina.
  - 6 Sillas de comedor.
  - 1 Mesa de comedor extensible.
  - 1 Mesa chica de roble.
  - 1 Sillón de Viena tamaño grande.
  - 2 Camas de 2 plazas.
  - 1 Ropero con espejo biselado.
  - 1 Toilet con espejo biselado.
  - 2 Mesitas de luz.
- Tratar con Honorino Fernández

**Comodidad**  
**Economía**  
**Alegria**

CON

**VOLCAN**

En su hogar

**ESTUFAS - COCINAS - FAROLES**

a gas de Kerosene SIN HUMO Y SIN OLOR

**Planchas - Calefones**

**lo más perfecto**  
**lo más seguro**  
**lo más moderno**

**Exposición - Venta**  
**Servicio de Repuestos**

**Eduardo Vázquez & Cía**  
**PUERTO DESEADO**



Existencia permanente de todos los productos  
Depositorio y Agente para la Zona:  
**BENIGNO ARIAS**  
PUERTO DESEADO CASILLA 40 CORREO  
Depositorio en Las Heras:  
**LUCIO TAULES**

tedral de Toledo y se llamó don Enrique II, el fundador de la dinastía en que resplandece Isabel la Católica.

Nada tan curioso como la lucha que se vivió en aquel horripilante período. A favor del rey legítimo luchan en Castilla las legiones del Príncipe Negro, un inglés que se reviste de empavonada armadura, y en contra de estos los franceses que manda el esforzado Beltrán Duguesclin, el autor de tantas y tan magníficas gestas. Unos y otros pelean por su propio interés y de ello parece hablarnos el maravilloso rubí que se halla engarzado en la corona de los reyes de Gran Bretaña. Fué el rey don Pedro el que, sacándolo de su escarcela, se lo dió sin ceremonias al Príncipe Negro, ya que en aquel momento no podía darle otra cosa.

El pensamiento de hoy

Los hombres obligados a tener relaciones con el público deberían saturar siempre la atmósfera que los rodea con aquel desinfectante



Puntos atacados por los aviones de R.F.A

enérgico que se llama la verdad. (De Máximo Gorki, el notable escritor ruso, nacido en 1869 y fallecido en 1936. Dejó una obra admirable, que se halla traducida a todos los idiomas. Sirvió al pensamiento revolucionario de su patria, y en su honor se puso el nombre de Gorki a la ciudad de Nisibii Nowgorod, de medio millón de habitantes.)

La primera en la Frente



Alfred Hidy

Perspectiva o profecía

Nunca me he creído profeta, y sin embargo esta vez siento deseos de anunciar algunas de las cosas que ocurrirán en 1942. Eso sí, tengo la certeza de que mis profecías se cumplirán al pie de la letra, no obstante de que no soy un Nostradamus, ni mucho menos. El 90 por ciento de las películas que produzca el cine nacional serán estúpidas, 8 serán sencillamente malas y 2 mediocres. La radio no mejorará sus programas porque los oyentes tampoco mejorarán su gusto. El teatro criollo continuará siendo una de las más esmeradas ver-

guenzas de la cultura argentina. No se producirá un solo tomo de poemas dignos de pasar a la posteridad, entre otros motivos a consecuencia de que nuevamente los autores se lanzarán a la conquista de los premios municipales.

No morirán ni el doctor Palacios, ni el doctor Repetto ni el Indio Bravo, y así el partido socialista seguirá siendo un paraíso de valetudinarios. A pesar de las esperanzas de algunos, Alvear no abandonará el planeta, pero sí lo abandonará, el radicalismo será el agua de borrajas de siempre. El doctor Castillo, el doctor Moreno y los demás jefes conservadores llegarán el 1 de enero de 1943 el uno de presidente, el otro de gobernador y los restantes en sus respectivos cargos. Es decir, la situación política no sufrirá variaciones de ninguna especie. Habrá adulterios, y enfermedades, y dolores, y hambres, y miserias y muertes.

Naranjas de verano

Evidentemente, la naturaleza no procede con inteligencia, pues de lo contrario habría sintonizado con el rey de ella, que es el hombre. El hombre quisiera calor en invierno y frío y verano, y ella invierte los papeles. ¿No lo hará por maldad?

Por eso es bueno corregirle la plana de cuando en cuando. Es lo que acaba de hacerse en Entre Ríos.

En la zona de Concordia—informan los corresponsales—han tenido pleno éxito los experimentos que desde hace varios se venía realizando para producir naranjas de verano. ¿Por qué la naranja había de desaparecer del mercado precisamente en la época en que más se la desea? Los ciudadanos a los que ella nos place nos sentiremos felices. Entre las ventajas que posee la

producción veraniega de naranjas está la de que, produciéndose en verano no llegarán heladas a nuestras manos, secas, sin jugo, como tan a menudo ocurre, aunque para ingerirlas más deliciosamente nos veamos obligados a mantenerlas unas cuantas horas en la «frigidaire». ¡El destino del ser humano ha sido siempre paradójico!

Bien es cierto que en los veranos es cuando los hombres contemplamos más limones en las calles. Pero estos no siempre están al alcance de la mano.

Nostalgia, nostalgia

Desde hace poco, pasadas las diez de la noche, no se oye un bocinazo más en Buenos Aires. Recientemente, la policía decretó que tampoco se podrá hablar en voz alta. Las personas que pasen por la calle deberán conversar a la sordina, pues de lo contrario, les esperan multas y detenciones. Los nocturnos nos sentimos razonablemente alarmados.

Pues la ciudad se nos antoja ahora un cementerio. Precisamente, uno de los encantos de Buenos Aires era su bullicio. No le faltó razón a Keyserling al afirmar aquello de la «tristeza argentina», pero los porteños sabían neutralizarla a bocinazos, a gritos, a carcajadas. Ahora, esto está que parece un panteón.

Las autoridades municipales han procedido ligeramente. No está probado que los ruidos impidan el sueño de la población. Por el contrario, a muchos ciudadanos, el ruido los arrulla. En el peor de los casos, estaban acostumbrados a él, y lo prueba el hecho de que desde que la ciudad guarda silencio, varios miles de personas no pueden conciliar el sueño.

Esto puede servir de experiencia a las ciudades del interior que quisieran imitar a la capital. La alegría no tiene otra expresión que la del ruido; por lo tanto, es más sano suprimirlo.

Limites vagos

Al fin y al cabo, nadie puede alarmarse mucho por que hace poco una guerra ensangrentara a Bolivia y Paraguay por cuestiones de

límites y por que Perú y Ecuador estén trabados en la actualidad por los mismos motivos. Aquí, en la República Argentina, hay unas disputas territoriales que no llevan trazas de terminar.

Córdoba disputa tierras a Santa Fé y a La Rioja; Tucumán a Catamarca y a Santiago del Estero; Buenos Aires se halla en litigio con Entre Ríos; Salta anda en líos con Formosa, Catamarca y Santiago. Todavía hay otros pleitos que escapan a nuestro recuerdo.

El Congreso de la nación hace muchos años que estudia tales cuestiones, pero es posible que de acuerdo a sus hábitos sólo produzca su dictamen para las calendas griegas. Su atención está continuamente requerida por asuntos más importantes, como lunch, bailes y otros importantes negocios de estado.

¿Qué ocurriría si estas provincias pierden la paciencia un día de éstos y se declaran la guerra? No es ni estúpido ni infantil temerlo, puesto que en realidad guerra ya la hubo entre provincias, una guerra no declarada, pero al cabo guerra. ¿Pues qué otra cosa fué la invasión del territorio de Jujuy, realizada en marzo del año pasado, por la policía de Salta, reclamándole 140 mil hectáreas?

El Tren Guardado

Tren, deja la estación; márchate y no regreses más, porque, cuando te veo hundido en [la guarida del galpón, donde duermes tus ansias de viajar, el corazón me araña las uñas de [la angustia, y recuerdo la hora en que, en busca de paz, rendí mis inquietudes de viajero para irme a refugiar, como tú, en el silencio de un rincón, donde siempre he esperado la hora de volver a [marchar.

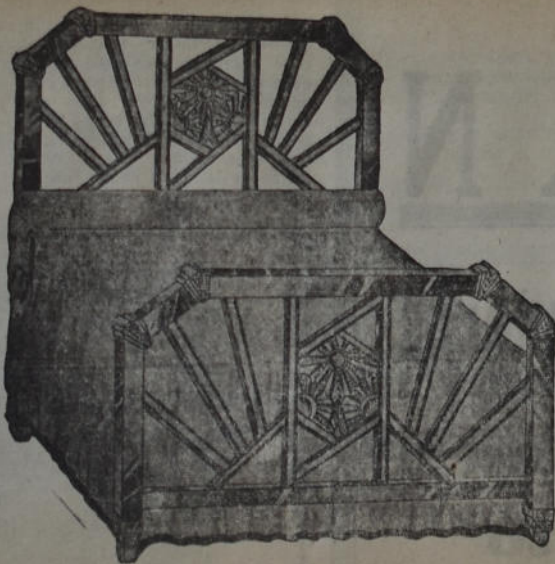
(Del libro de poesías «Rotación de los años», de Ricardo Chirré Danés, inspirado lírico de origen azteca, saludado por la crítica del norte, a su advenimiento, como el poeta de Tucumán.)

La Mueblería Torresin

equipada ahora con los más modernos elementos, está más que nunca en condiciones de fabricar para usted el mueble que su hogar necesita.

Y le ofrece así la completa seguridad de proporcionarle el

modelo que se ajuste a su gusto y presupuesto



Exhibición permanente de juegos de LIVING SALA, SILLONES, SOFAS, CAMAS, ETC.

Gran surtido en sillas de toda clase

Visítenos o pida informe y presupuesto por carta, a:



Casilla correo 40

PUERTO DESEADO



Tropas japonesas de invasión, en China

La Argentina y Chile inician un nuevo movimiento de acercamiento americano

SGO. DE CHILE, abril de 1942. —(Especial de ANDI).—La visita de la delegación argentina a Chile, presidida por el ministro de Relaciones exteriores, Dr. Ruiz Guiffazú, con motivo de la transmisión del mando presidencial, ha dado oportunidad para que aquí se exteriorice, hacia el país vecino, una fervorosa simpatía que tiene la trascendencia de un nuevo movimiento de acercamiento americano, en el que se vislumbra un sentido práctico como el nervio que regirá las futuras relaciones internacionales de estas naciones, y también un anhelo de dar forma concreta—y por supuesto beneficiosa—a la idea de la hermandad hispanoamericana.

Chile y la Argentina se han sentido en esta ocasión cálidamente unidos. Se comprenden en el idioma, en la política, en el derrotero

americanista; comprensión que adquirió su punto de solidez en la Conferencia de Río de Janeiro celebrada en enero último y que al presentarse esta primera oportunidad para festejar públicamente el acontecimiento, las manifestaciones de cordialidad argentino-chilenas acaban de alcanzar una resonancia inusitada, que seguramente tendrá un eco de aliento en el continente. Se hace resaltar la circunstancia que cuando las delegaciones de la Argentina y Chile asistieron a Río de Janeiro no fueron con la intención de preparar la guerra, sino con el propósito de amparar la paz. En realidad, estas dos naciones evitaron comprometer su política internacional frente a los sucesos del mundo, y seguramente por eso celebran ahora con sincero entusiasmo esa unidad de criterio que han observado, como dos sobrevi-



Por los alrededores de Melbourne, Australia, vemos a estos soldados de EE. UU. de las tropas norteamericanas que acudieron a reforzar la guarnición del quinto continente, paseando con jóvenes y lindas muchachas australianas

vientes que se regocijaron por haberse salvado de un naufragio colectivo.

Se advierte, sin embargo, que no basta con tener bien en la mira política externa para realizar obra constructiva dentro de la familia americana o dentro del marco de los intereses materiales de estos dos estados. Por tal motivo se observa aquí una creciente preocupación del comercio y la necesidad de aproximar más la economía de ambos países, fomentando su intercambio comercial y estrechando los vínculos culturales y espirituales que los ligan desde hace muchas generaciones. Existe en Chile el deseo de que la mole andina y la clásica indiferencia sudamericana con respecto a los pueblos de este mismo continente no sigan constituyendo un obstáculo para la intensificación del tráfico de hombres y de productos entre este país del Pacífico y la vecina hermana del Atlántico. Se pone de relieve la circunstancia de que existen barreras aduaneras que impiden el desarrollo del comercio chileno argentino, así como también el hecho de que faltaban medios de comunicación susceptibles de facilitar la evolución de un gran intercambio. Hay carencia de caminos y de ferrocarriles entre la Argentina y Chile, y la antigua ruta férrea trasandina está interrumpida en un gran trecho desde hace tiempo. Pero se hace notar que el problema de las vías de comunicación no es insalvable y que puede ser resuelto en un futuro inmediato siempre que exista entre la Argentina y Chile un deseo sincero de elevar el volumen de su tráfico general.

Chile tiene varios productos que precisa la nación vecina, mientras que de aquí se pueden importar carne, trigo, tejidos, productos lácteos y manufacturas argentinas. La cuestión principal consiste en concertar un acuerdo amplio sobre esa materia. Advértese que el acuerdo debe basarse en franquicias aduaneras y en un sistema de equidad en cuanto al volumen de las importaciones y exportaciones. Además se postula un régimen comercial que se consistiría en el trueque, sistema que tiene todas las probabilidades de imponerse en el futuro en el mundo debido a que se ha operado una profunda transformación en la distribución del oro como consecuencia de la guerra, transformación que se ha traducido en la acumulación de casi todo el metálico del mundo en un solo país.

Se considera que el sistema de trueque fomentará enormemente el intercambio comercial sudamericano una vez que el mismo sea adoptado, pues se cree que hará aumentar notablemente la capacidad de compra y de venta de estos estados, contrariamente al sistema de pago en divisas, que limita las posibilidades de muchos países



La Comisión de Reformas a la Carta Orgánica, presidida por el Diputado Ravignani, durante la reunión que se efectuó en la Casa Radical para estudiar los proyectos sobre reformas al estatuto partidario



El 14 de Infantería de línea antes de partir para Comodoro Rivadavia donde se establecerá esa unidad

## “EL PORVENIR”

de JOSE F. SUAREZ Y CIA.

Especialidad en Trajes de Confección y Artículos para Hombres

ROPERIA Y MERCERIA EN GENERAL

CALIDAD Y PRECIOS

PUERTO DESEADO

## Tienda “La Confianza”

de ROSENBERG Hnos

Ropería, mercería y novedades

Señor Cliente:

No se asuste de los aumentos de todos los artículos.

Nuestra casa sigue vendiendo a los mismos precios que antes de la guerra.

No se olvide visitarnos

## Belgrano Hotel

DE

FELIX AGUIRRE

EL MAS CONFORTABLE DEL LAGO BUENOS AIRES

Instalaciones modernas — Edificio de Material  
Baños con agua caliente y fría

COCINA FAMILIAR — Atendido por su dueño

Salón MUESTRARIO para VIAJANTES

LAGO BUENOS AIRES — Terr. de Santa Cruz



## EN BUENOS AIRES

HOTEL HISPANO AV. DE MAYO 861

En pleno centro, hotel moderno, departamentos con baños, agua corriente en todas las habitaciones. Preferido por los pasajeros del interior por su cocina, confort y trato familiar. \$ 5.— diarios por persona, todo incluido. Familias precio convencional.

No se deja equivocar, por chauffeurs u otras personas; ordene terminantemente:  
HOTEL HISPANO. AV. DE MAYO 861 - BUENOS AIRES



Con motivo del sitio que sufre Leningrado, las autoridades rusas se ven obligadas a trasladar los niños hacia lugares más seguros

## HOTEL COLON

de FRANCISCO CONZ

Casilla Correo 10 — Teléfono 128  
PUERTO DESEADO  
EDIFICIO DE MATERIAL

Las mejores comodidades para familias y pasajeros  
COCINA DE primer Orden  
Limpieza ESMERADA

VISITENOS

## DEPORTIVAS

Campeonato Deseado Juniors

CAP 6 Correos y Telégrafos 3

CAP.—Lamacraft, Villa y Fernández; U. González, Sarchi y Barnettson; J. Argirópulos, Rodríguez, Viegas, Peroni y A. Berniga.  
Correos y Telégrafos.—Acuña; Oiguín y Boutellier; Peralta, A. Romanos y V. Perez; H. Romanos, Behm, Casas, F. Romanos y Roberts.

Reteree: Pbro. José M. Forgács.  
Jugado el día 1.º de Mayo.

Tal como habíamos anunciado en nuestro número anterior, la representación de la CAP obtuvo una merecida victoria sobre su oponente. Desde los primeros minutos de juego se pudo notar una mayor trabazón en el conjunto vencedor que le permitió llevar en casi todo momento las cargas más peligrosas. Como en todos los anteriores cotejos realizados, la responsabilidad de toda la ofensiva recayó en sus dos excelentes insiders, Rodríguez y Peroni, que una vez más deleitaron con su buen juego. Ya a los diez minutos, el asedio no abrumador pero sí insistente de la CAP rindió sus frutos. Se produjo una falta muy cerca de la zona peligrosa del Correo: la hizo efectiva Sarchi con un recio tiro a media altura y Peroni con una excelente «peinada» desvió la trayectoria de la pelota que se introdujo así en la valla, lejos del alcance de Acuña. Pocos minutos más tarde al ser sancionada la pena máxima por hands de un defensor de Correos, Peroni eleva a dos la ventaja de su equipo. Después de este nuevo contraste reaccionan los perdedores pero sus avances son llevados todos ellos en base a entusiasmo pero no revelan homogeneidad. En uno de ellos se produce un entrevero frente al arco de Lamacraft que aprovecha Behm para enviar la pelota con la mano lejos del alcance del arquero: llega entonces Roberts y con golpe de cabeza marca el tanto. Como decimos, este goal tuvo su origen en una

(continúa en la pág. 11)

## MUNICIPALIDAD

Resumen de la sesión extraordinaria celebrada el 6 de Mayo de 1942

Asistencia: Presidente Sr. Pedro Fasioli; Concejales Dr. Carlos R. Fernández, Sr. José Fernández Fueyo, Dr. Manuel A. Quiroga y Sr. Fidelio García Fernández. Secretario Sr. Milton B. Roberts. Hora 21.40.

Se trató en esta sesión exclusivamente el nombramiento de las Comisiones Internas permanentes, de Obras Públicas, Hacienda, Higiene Moralidad y Beneficencia e Interpretación y Asuntos Generales.

La Presidencia propuso al Sr. García Fernández para Obras Públicas; al Sr. Fueyo para Hacienda; al Dr. Fernández para Higiene Moralidad y Beneficencia y al Dr. Quiroga para Interpretación y Asuntos Generales.

Luego de un cambio de ideas y previa votación para determinar quien ocuparía la Concejalía de Higiene Moralidad y Beneficencia, quedan los cargos en la siguiente forma:

Obras Públicas: Sr. Fidelio García Fernández.

Hacienda: Sr. José Fernández Fueyo.

Higiene Moralidad y Beneficencia: Dr. Carlos R. Fernández.

Interpretación y Asuntos Generales: Dr. Manuel A. Quiroga.

No siendo para más esta se-



**Curto, Gonzalez y cía.**  
**CONSIGNATARIOS**  
 Avenida. Pie. Roque Saenz Peña, 760 — Buenos Aires

Dirección Telegráfica:  
**LANASUR**

Concedemos anticipos liberales sobre lanas, cueros laneros y demás frutos del país que se nos consignen para la venta

REPRESENTANTE en la zona de Deseado:  
**GUMERSINDO GONZÁLEZ DÍAZ**

Los **Antisárnicos Young**  
 SON BUENOS

Uselos y los adoptará Sostienen la competencia, obligando a mantener los precios bajos Solicítelos a las casas de comercio o a su representante

Enrique García Jaunsarás

---

**Excelente oportunidad:** A precio módico, vendo casa-habitación, de material, con amplias comodidades y garage.—Terreno de propiedad con títulos perfectos.

Informes: **JUSTO MARCOS**  
 Puerto Deseado

No vacile, Señor Estanciero

VAYA A LO SEGURO  
 USANDO LOS  
 AFAMADOS ANTISÁRNICOS

**Cooper y Robertson**

**Consultorio y Laboratorio DENTAL**

**DR. ANGEL BUTTI**      **LAZARO GRUNBERG**  
 CIRUJANO DENTISTA      LABORATORIO DE PROTESIS  
*Del Hospital Durand y Asist. Públ. de la Cap.*

Tratamiento de las afecciones Buco-dentales.—Piorrea alveolar.—Extracciones sin dolor.—Dentaduras de caucho, oro y platinoxy, con o sin paladar, por los métodos más modernos adoptados por la Facultad de Medicina de Buenos Aires. Puentes fijos y móviles.—Dientes a tornillo

Todos los trabajos se efectúan en nuestro laboratorio anexo y a la mayor brevedad.

**PUERTO DESEADO — TELEFONO N. 140**  
 (casa del señor Ardura)

**PENSION FAMILIAR**

Salas habitaciones para familias y pasajeros desde \$ 3 por día

Casa estrictamente familiar Baños calientes a toda hora.—En pleno centro.

Avenida de Mayo 1285 2.º Piso  
 Capital Federal

No hay chapa en la puerta

ESTUDIO JURIDICO  
**RAUL A. TOBIAS**  
 CIVIL - COMERCIAL - CRIMINAL

Asuntos ante la Dirección General de Tierras y Ministerio de Agricultura de la Nación

BUENOS AIRES — LA PLATA — RIO GALLEGOS  
*San Martín 492 Piso 1.º*      *Don Bosco 759*

ASESORES LETRADOS  
 Dres. Ricardo Tobias, Roberto A. Tobias y Juan Alliaud

**Casa de Negocio con Ramos Generales**

— DE —  
**ANTONIO TEJEDOR**  
 — Y —  
**Hotel "LAGO BUENOS AIRES"**

GRANDES COMODIDADES PARA FAMILIAS Y PASAJEROS  
 Lago Buenos Aires :-: (Territorio Santa Cruz)

**Peluquería "Martín"**

de **MARTIN BERGEN**

se ha abierto al público frente a la Agencia Ford  
 ESMERADA Y PERSONAL ATENCION DE SU DUEÑO

**Dr. Alberto C. Pujadas**  
 MEDICO-CIRUJANO

De la Universidad de Buenos Aires.— Médico del Hoap. Ramos Mejia

Enfermedades de Señoras y Niños  
 Clínica Médica

Diatermia, Rayos Ultravioletas, Rayos Infrarrojos, Masajes Vibratorios, Citoscopia, Uretroscopia y Electricidad Médica en gral.  
 Consultorio: Calle 12 de Octubre (Casa Sr. A. Velatti, al lado de la cancha de Pelota)

Teléfono N.º 230      Puerto Deseado

**Hotel FITZ ROY**

— DE —  
**ESTANISLAO GONZALEZ**

Comodidad para pasajeros y familias

Venta de Nafta y Aceite  
 FITZ ROY      F. C. P. D

EN BUENOS AIRES  
**HOTEL CHACABUCO**

Es el preferido de los viajeros del interior por su ubicación en pleno centro, su trato familiar, cocina de primera, y departamentos con baños y agua corriente en todas las habitaciones.

Precio \$ 5.— diario por persona todo incluido. Para familias precios especiales.

NO SE DEBE EQUIVOCAR POR CHAUFEURS. ORDENE TERMINANTEMENTE AL CHAUFEUR

**HOTEL CHACABUCO**      AV. DE MAYO 748      BS. AIRES

Su hijo ha cumplido un buen año escolar?  
 Estimúlelo... recompénselo... nada mejor que una Bicicleta buena :: ::

**LAS BICICLETAS INGLESAS "Sun" SON BUENAS**

**La Radio "MIDWEST"**

es algo maravilloso, véalas y compárelas en la "Librería del Colegio"  
 Casilla Correo 57 — Teléfono 62

**FRNCISCO CARBÓ**  
 PROCURADOR

Asuntos civiles, Comerciales y Criminales

**SARMIENTO 687**      Rio Gallegos

**Correos Terrestres**

TRANSPOTES PATAGONICOS:—Servicio de pasajeros y encomiendas entre San Antonio Oeste y Rio Gallegos; bisemanal. Procedente de norte pasa los lunes y jueves si guiendo en el día para el sur, hasta Rio Gallegos. Regresa los miércoles y sábados continuando en e día hasta Comodoro, por Fitz Ro y Caleta Olivia.

DESEADO-MÁZAREDO:—Correo oficial de Teófilo López. P de Deseado los días 1.º y 15 de cada mes regresando los días 3 y 17.

DESEADO-SAN JULIAN: — Correo oficial de Vicente Petrusich, pasando por Bahía Laura y Cañadón Once de septiembre. Sale los días 1.º y 15 de cada mes llegando a San Julián los días 2 y 16. Sale de San Julián los 4 y 18 para llegar a esta los días 5 y 20.

DESEADO-ESTANCIA «SANTA MARIA» Correo de Marcelino Martínez, pasando por Cerro Moro y Tres Cerros, sale de esta los días 1.º y 15 de cada mes.

LAS HERAS- C. RIVADAVIA:—Baltasar Correa: Sale los miércoles de Las Heras regresando los viernes.

JARAMILLO-ESTANCIA BELGRANO:—Correo de José Alvarez; sale de Jaramillo dos veces por mes, pasando por Madre e Hija.

**DOCTOR MANUEL A. QUIROGA**  
 CIRUJANO - DENTISTA del Hospital Local

Ex-ayudante de las cátedras de Anatomía Patológica y dentistería operatoria de la Escuela de Odontología de la Facultad de Medicina. Dentista del H. Durand y del Instituto Experimental del Cáncer

Dentistería Operatoria - Protesis - Irujía de boca y dientes  
 Laboratorio dental a cargo del mecánico dentista local Sr. RUBENS MARTINEZ

TRABAJOS EN EL DIA — PRECIOS MODICOS  
 ATIENDE TODOS LOS DIAS MAÑANA Y TARDE

NOTA IMPORTANTE: Para aquellos trabajos cuya responsabilidad y calidad hagan necesario el envío a Buenos Aires contamos con laboratorios de absoluta solvencia y confianza.

**VACUNA PAUL**

(contra La Mancha o Carbunco Sintomático)

LE DA FA A VD. SENOR OBLADOR,  
 LA ROTECCION INFALIBLE QUE  
 SUS HACIENDAS NECESITAN

La más antigua      y cuesta solo  
 La más eficaz      \$ 0.05 la dosis  
 La más acreditada

Solicítela en Deseado a:  
**Gumersindo González Díaz o Benigno Arias**

**WALDRON & WOOD**  
 Consignatarios de Lanas y Cueros

BME. MITRE 427 — BUENOS AIRES

Anticipos Liberales

Representante en la zona:  
**ERNESTO W. PICKERING**  
 Puerto Deseado — C. Correo 12 — Teléfono 66

## Una vez más La Tienda "El Progreso"

de DONIN Y KIBRYK

se complace en ofrecer a su clientela y al público en general el más novedoso y completo surtido de mercaderías del ramo, en la :: :: :: ::

Mejor calidad y al menor precio

Para señoras, hombres y niños

Tienda "El Progreso" espera su visita

Puerto Deseado — Santa Cruz

## La Argentina en la ruta del progreso

Por JOSÉ MIRANDA

El pabellón argentino flamea gallardamente por todos los mares, cubriendo el fruto de los fértiles campos y el producto de sus industrias cada vez más florecientes. En los buques mercantes se escucha el castellano con acento criollo alternando con las tonadas típicas que entonan estos bravos muchachos que quieren hacer una patria cada vez más luminosa y grande a base de coraje. Mientras las demás naciones atisban nubarrones de incertidumbre en su inmediato porvenir, la Argentina segura de sí misma, de su capacidad y de su iniciativa encara el mañana con visión próspera y certera. Este es indudablemente un paso gigantesco hacia el futuro y vendrán otros y otros con el mismo arrasto, con la misma pujanza. Hay un despertar saludable que sacude la voluntad de triunfar con una noción justa de la personalidad. No han pasado los años en vano. La nación que forjó su independencia y abrió sus puertas con inigualada generosidad a todos los hombres de buena voluntad del mundo, está en pie. Sin estridencias, calladamente, con gesto de vencedora abre nuevas rutas a su progreso y las abre donde son más amplias, más generosas, más rindidoras: a través de los mares que son lazo y puente entre los continentes todos del universo. Por eso nos sentimos orgullosos y se-

## Regt. 8 de Infantería de Montaña Reforzado

«Se solicita a los señores comerciantes radicados en Puerto Deseado (Territorio de Santa Cruz), interesados al respecto, quieran hacer llegar sus informes acerca de los precios y cantidad máxima que podrían proveer en carne, leche, pan, verdura, viveres secos, alfalfa y avena forrajera. Dirigirse por nota al señor jefe del Regimiento 8 de Infantería de Montaña Reforzado. Yacimientos Petrolíferos (Chubut)».

**SEÑORA** Se ofrece como cocinera, con preferencia para el campo, con años de práctica. Informes en casa del Sr. Prudencio Suarez.

**Dr. Carlos R. Curto**  
Jefe de Clínica de la Sala XXII del Hospital Alvear  
Rayos X y Ultravioleta - Reumatismo  
FLORIDA 734  
Buenos Aires

**BENIGNO ARIAS**

Martillero Público  
C. Correo 40 — Puerto Deseado

Suscríbase a "El Sur"

## Taller Romanos

— DE —

M. vda. de Romanos y Cía

FABRICACION DE:

CARROS y CARROCERIAS para toda marca de camiones

Zunchos para pozo - Alambre Tejido. Compostura de prensas para lana y toda clase de trabajos pertenecientes al ramo

Precios sin competencia

por ser atendido por sus dueños

## FELIX VALENCIANO

COMISIONES Y REPRESENTACIONES  
TRAMITES EN GENERAL

Representante Oficial "Philips"

Mosoteguy e Hijos

Consignatarios de Frutos del País

Lago Buenos Aires

COMPRE LO MEJOR

## Little y Fison

Son Antisármicos de Fama Mundial

Representante:

Gumersindo González Díaz



## Jabón El Bueno BUSCA UNA FRASE!

ESCRIBALA VD. Y SE LA PAGAREMOS CON UN AUTOMOVIL

Jabón El Bueno organiza para sus consumidores su "Primer Gran Certamen de Frases" en el que podrán participar libremente todos los habitantes del país.

Jabón El Bueno busca lo que los americanos llaman un "slogan", vale decir, una frase característica, como por ejemplo: "Producto de Bycla, Producto Noble", "Aceite UNICO, "Unico de calidad a precio popular", etc.

Jabón El Bueno ha instituido como único premio la adquisición de todos los derechos y acciones de las frases que se elijan, las siguientes recompensas:

- 1º UN AUTOMOVIL CHEVROLET 1942
- 2º UN CHEQUE de ..... \$ 1.000
- 3º UN CHEQUE de ..... " 500
- 4º Un cheque de ..... " 200
- 5º Un cheque de ..... " 100
- 6º y 7º 1 medalla de oro.
- 8º, 9º y 10º 1 medalla de plata.

Las frases no deberán exceder de 20 palabras y podrán desarrollarse en verso o prosa, y el tema básico será la mención de la marca "El Bueno", señalando las cualidades que cada participante considere adecuado destacar.

Solo podrán participar en el certamen los consumidores de Jabón El Bueno, carácter que se acreditará con un "Escudo de Calidad" de los que se hallan dentro de cada pan o barra, el que deberá remitirse conjuntamente con la frase. Durante el concurso, Jabón El Bueno podrá hacer publicar o propalar radiotelefonicamente aquellas frases que a juicio de la Comisión Seleccionadora sean acreedoras a ello.

Podrán enviarse todas las frases que se desee siempre que cada frase sea acompañada de un "Escudo de Calidad". Las frases deberán ser firmadas expresando al pie el nombre y domicilio del remitente y almacen en que fue adquirido el producto.

Las frases deberán enviarse a "Primer Gran Certamen de Frases Jabón El Bueno", Zepita 3053, Buenos Aires, debiendo llegar antes del 31 de Marzo próximo.

La Comisión Seleccionadora estará integrada por: GONRADO NALE ROXLO y HORACIO REGA MOLINA (Escritores, ambos consignatarios primeros premios en 1941); PABLO OSVALDO VALLE, Director Artístico de L. R. 1 Radio El Mundo; FEDERICO VITALI, Presidente de la Asociación de Jefes de Propaganda y HUMBERTO SCIALPI, Secretario de la Asociación Argentina de Agencias de Publicidad.



JABON PURO EL

Si su almacenero no tiene Jabón El Bueno, rogamos llamar a U. T. 33, Avenida, 2071 o escribir a Independencia 572, Buenos Aires.

# BUENO

---

---

Los expertos compradores destacados en Buenos Aires, brindan a nuestras distinguidas clientas las últimas novedades que impone la moda



Ello nos permite ofrecer hoy, una verdadera selección en tapados para señora o señorita, géneros y paños de lana para tapados, lisos o fantasía, calzado de abrigo en general y como siempre.

El mas tentador surtido en zapatos para damas en infinidad de modelos atrayentes y de rigurosa moda

---

---

**ARGENSUD**  
LA CASA DE CONFIANZA

Puerto Deseado

Jaramillo

Col. Las Heras

(De la pag. 7)

jugada ilícita, pero el árbitro, cuya visual era obstaculizada por varios jugadores que se hallaban en el entrevero, no pudo observarla. A los 35' nuevamente logra el conjunto de la CAP alejarse en el score, ya que Viegas recibe una excelente cortada de Rodríguez y filtrándose entre los zagueros bate a Acuña con un tiro corto y cruzado. Previamente se había lucido el nombrado arquero al neutralizar en brillante forma un remate de cabeza efectuado también por Viegas. Casi sobre la hora pierden una excelente oportunidad los del Correo ya que Angel Romanos ejecuta un penal en forma tan delicada que la pelota va a las manos de Lamacraft. Se creía que los jugadores de Correos reaccionarían en la etapa complementaria pero a poco de iniciarse la misma sus oponentes logran nuevas ventajas, con lo que la brega pierde momentáneo interés. Se aviva recién el espectáculo en los últimos momentos de juego cuando los perdedores, haciendo gala de gran entusiasmo pugnan por abreviar el amplio score contrario. El cuarto tanto de la CAP es conquistado por Viegas, que logra la pelota en posición muy dudosa y no tiene dificultad en aumentar el score. A los 15' nuevamente Viegas se hace presente en el marcador ya que consigue la pelota de un pase de la derecha y con un tiro de emboquillada marca el quinto goal. Cinco minutos más tarde finaliza Argirópulos una corrida por su ala y en buen momento coloca centro bajo que recoge Peroni, para con un tiro violentísimo vencer otra vez a Acuña. Se produce entonces la reacción de los perdedores que gestan numerosos avances, casi todos iniciados por Behm, quien tiene en Casas a un eficiente colaborador. A los 28' tira Behm un tiro libre y para neutralizarlo se arroja Lamacraft, pero llega antes Casas y lo vence. Minutos más tarde Behm con un excelente tiro cruzado conquista el tercer tanto para su cuadro, dando así cifras definitivas al score. La victoria de la CAP es perfectamente lógica ya que su equipo exhibió una ponderable fuerza de conjunto y en general se puede decir que en el no hubo puntos bajos. En el conjunto contrario no ocurrió así: nadie falló sino que por el contrario cada cual puso de sí cuanto podía, pero hay en dicho equipo algunos elementos cuyo standard de juego es bajo comparado con el de sus compañeros. Elemento destacado de los perdedores fué Behm. Jugó empeñosamente Casas y se destacaron los hermanos Romanos y Boutellier. Lo mejor del conjunto vencedor fueron, como ya se ha dicho, los dos insiders. El resto de la línea jugó bien; Viegas, cuyo nivel de juego es inferior al de sus dos lateros, resulta un elemento útil por su velocidad y decisión. La defensa jugó toda bien, estando posiblemente las mejores jugadas a cargo de Fernández. El árbitro jugó con su reconocida imparcialidad pero no estuvo tan feliz como en anteriores oportunidades: tuvo dos errores que se tradujeron en otros tantos goles (uno para cada bando), pero aparte de esto su desempeño fué correcto.

**Defensores del Juniors 3 Comercial 0**

Defensores del Juniors: Cuesta; Bazán y L. Sarchi; Gómez, Parolín y Barnettson; J. M. García, J. Sanfelice, A. Fernández, Sínica y Pereira. En el segundo tiempo A. Gómez suplantó a Sanfelice. Comercial: Sjostrom, Ponte y Guza, D. Fernández, O. Cittanti, Fernández Suárez, Ordoño y Smoljan. En el segundo tiempo A. Apetegüa reemplazó a Cittanti. Referee: Sr. Francisco Dalpozzo. Jugado el domingo 3. Ya al apreciar la formación de los equipos se hacía notable la gran diferencia existente entre uno y otro pues el conjunto de Comercial era, ya lo demostró a través de la lucha, notoriamente inferior a sus rivales. En dicho equipo sólo tres o cuatro jugadores llevaron todo el peso del partido y a su labor eficiente se debe que el score no haya acusado cifras de

mayor magnitud. En tal sentido merece destacarse primeramente la actuación por demás brillante de Alvarez y Brozovsky. Por otra parte, los del Juniors erraron la táctica ofensiva ya que se empeñaban una y otra vez en centralizar el juego, siendo siempre obstaculizados por la defensa cerrada que oponían sus antagonistas. El mismo afán de hacer goles les impidió varias veces conquistarlos: si hubieran abierto juego a los wingers y jugado sin apresuramientos, los tantos hubieran llegado como lógica consecuencia del dominio ejercido.

El primer tanto lo lograron los vencedores a los 16' mediante un potente tiro bajo y cruzado que escapó al control de Blanco. La segunda ventaja roja se produjo a los 40' por intermedio de Sanfelice, que finalizó con éxito uno de los muchos avances llevados por su delantera.

En el segundo tiempo al lograr García el tercer tanto mediante un golpe de cabeza consolidó la victoria.

La brega, en todo su transcurso careció de interés ya que el panorama era siempre el mismo: un cuadro que atacaba y otro que se defendía, con calidad en su extrema defensa y con tesón únicamente en su línea media. No cabe hacer distinguir entre los vencedores ya que todos jugaron a voluntad. En cuanto al conjunto, como ya hemos dicho, le faltó serenidad para aprovechar su ofensiva constante. Ya dijimos quienes se destacaron más entre los vencidos: Alvarez y Brozovsky. El segundo es ampliamente conocido a través de su actuación siempre eficiente; en cuanto al primero se trata de un veterano que debió jugar muy bien en sus buenos tiempos. Blanco estuvo acertado y Guza jugó con todo entusiasmo. La delantera no logró en ningún momento poner en serio delirio a Cuesta.

**Lamentable resolución de la Comisión de Festejos**

Con la natural sorpresa nos hemos enterado que la Comisión de Festejos Patrios que tiene a su cargo la programación de los actos recordatorios del 25 de Mayo no ha tenido en cuenta para nada el deporte en el esbozo, ya dado a publicidad, de los diferentes actos con que se celebrará la magna fecha. La tarde del domingo se «llenará» con algunos juegos atléticos para chicos, mientras que la del día 25 quedará totalmente en blanco. Es lamentable esta «resolución» ya que se priva al pueblo de un espectáculo de suma atracción, que atrae numerosa concurrencia, insueme una buena parte de tiempo que ahora, como decimos, quedará completamente libre y que, por otra parte, nunca eroga grandes desembolsos ya que con un trofeo de no mucho valor se suele premiar al vencedor de los torneos de fútbol que habitualmente se realizan en oportunidades semejantes.

Si se pensó que la tirantez existente entre los dos principales clubs locales sería un obstáculo para llevar a buen término la programación de cualquier manifestación deportiva, creemos que tal temor es infundado ya que en ambas entidades existe suficiente criterio como para no permitir que sus rencillas empañen la celebración patriótica. Si en cambio se consideró que era excesivo para la Comisión el trabajo que demandarían los preparativos de los posibles torneos a realizarse, lo mejor hubiera sido nombrar una sub-comisión compuesta por delegados de los tres clubs locales, (San Lorenzo inclusive) los que presididos por una persona neutral hubieran trabajado de firme para el mejor éxito de la fiesta deportiva, en lo que concierne a fútbol y basket-ball. En cuanto a las pruebas ciclistas, interesantes siempre, su programación podría haber sido encomendada a la Unión Ciclista. De esta manera, desligándose la Comisión de Fiestas de mayores preocupaciones, y sin muchos gastos, podía haberle acordado al programa de festejos un interés del que ahora carece.

**ECOS Y NOTICIAS**

**Sr. Enrique García Jaunsarán**

Precedente de Trelew y realizando una breve gira comercial hasta Río Gallegos, estuvo algunos días en la localidad el señor Enrique García Jaunsarán.

**Reuniones sociales**

Tuvo lugar el domingo último una reunión de carácter familiar en el hogar de los esposos Bazán-Fernández, con motivo del bautizo de su hijo Alberto. Fueron padrinos en la ceremonia, la señora Amparo F. de Rodríguez y el señor Nicasio Bazán.

Con motivo del cumpleaños de su sobrinita Amelia Avella Martínez, los esposos Rovillard-Martínez ofrecieron una fiesta infantil a los

amiguillos de la festejada, prolongándose la reunión en un gratísimo ambiente.

También el domingo último, la profesora señora Antonieta D. de Mmimart ofreció a sus alumnas un té en el Hotel «Argentino» con motivo de su cumpleaños, recibiendo las felicitaciones de estas.

**Baile Social**

Esta noche, en el Círculo Italiano Gioconda, el Club «Deseado Juniors» realizará un baile social en honor de los ganadores del torneo de ajedrez recientemente celebrado por la institución.

En este oportunidad les serán entregados los premios.

**Sr. Ernesto V. James**

Precedente del sur y en viaje a la capital federal se halla en la localidad el señor Ernesto V. James

de la firma William Cooper & Nephews.

**Pluviométricas**

Durante los días 2, 4, 6 y 7 del corriente se han registrado lluvias y nevadas en todo el departamento siendo más intensas en la zona de la costa.

Según las informaciones registradas, la cantidad de agua o nieve caída ha sido la siguiente:

Deseado	11 mms.	y	3 cent.
Teller	4	>	y 4 >
Pampa Alta			2 >
Fitz Roy	2	>	y 2 >
Tehuelches	2	>	y 2 >
P. Truncado	2	>	y 2 >
Koluel Kayke			10 >
P. Clavada			2 >
Las Heras			2 >

**Vapores**

«Asturiano», era esperado hoy del norte, en viaje hasta Magallanes y escalas.

«Comodoro Rivadavia» (T.N.) es esperado en viaje de regreso a la capital federal, alrededor del 20 del corriente.

«Manly», salió ayer en viaje de regreso a Buenos Aires.

«Santa María», salió el miércoles 6 del corriente de la capital federal, hasta este puerto y con escala en el de C. Rivadavia.

«Chaco» (T.N.), salió el 28 del ppto. mes para el sur, en viaje hasta Ushuaia y escalas.

**TELEGRAMAS**

Se levantan las restricciones a las divisas de importación

Buenos Aires, mayo 8.—El Ministro de Hacienda anunció que han quedado levantadas las restricciones que pesaban sobre los cambios para el pago de las importaciones, restaurándose, como había quedado resuelto en acuerdo de ministros el régimen de libre cambio.

Dos nuevos buques se incorporan a la flota nacional

Buenos Aires, mayo 8.—Dos nuevos buques, con el nombre de «Belgrano» y «San Martín», se incorporan a la flota mercante nacional.

Ambos tienen ya su tripulación y entrarán de inmediato a prestar servicios.

Se preparan para atacar en Manchuria y Siberia

Nueva Delhi, mayo 8.—Según un despacho de Chung-King los japoneses se preparan rápidamente para lanzarse sobre la Manchuria y Siberia, en un ataque a las espaldas de Rusia, acción para la que esperan hallarse listos en el próximo mes, durante el cual el buen tiempo ya se ha afianzado suficientemente.

**Cine - Teatro «Español»**

HOY SÁBADO 9 DE MAYO HOY

Actualidades mundiales en un nuevo noticiario MOVITONE FOX

A continuación RKO presenta

**MI VIDA CON CAROLINA**

con Ronald COLMAN y Ann LEEN Una graciosa comedia tan picante como un beso robado..... ¡pero mucho mas divertida!

Mañana Domingo

EN MATINEE:

**Carnaval de Invierno**

EN FUNCION NOCTURNA

El drama de la gente que vive en la desolación...

**El Camino del Tabaco**

Se presenta en la pantalla con toda su fuerza dramática y su gran humorismo

Unos humanos que padecen toda clase de hambres

**EMPORIO DE CAFES**

**El Gran Val - Kan**

Le ofrece siempre los mejores cafés puros o en las siguientes mezclas: :: ::

Caracolillo lavado - Puerto Rico - Moka - Maraguaype Santos etc. y Torrado especial para café con leche. Siempre frescos, torrados y molidos en el día

Y recuerde además que comprando en el GRAN VAL - KAN compra café y no lata

Los mejores Tés también los hallará en

**El Gran Val - Kan**

de PAULINO VALVERDE. - Puerto Deseado

# MAGNIFICO CONJUNTO <sup>DE</sup> ARTICULOS para O T O Ñ O -- I N V I E R N O

Presentamos Las Ultimas Novedades en:

**TAPADOS** para señoras y niñas: Modelos de gran actualidad. Corte sastre. Confección de lujo. Telas de excelente calidad y abrigo, en gustos y colores de gran moda.

**PERRAMUS y SOBRETODOS** para hombres: Un conjunto excepcional en telas riquisimas. Corte elegante, terminación de alta medida. Gustos de moda. Toda la escala de precios.

**PUL - OVERS:** camperas, tricotas, chalecos de lana, rompevientos, etc. Un conjunto novedoso, práctico y elegante, para todos los gustos.

**ROPA INTERIOR:** de lana, para damas, hombres y niños. Lana fresca, sedosa, que no pica.

Mercadería de resultado positivo.

## Perfumes "DANA"

Toda la línea de los famosos perfumes "DANA" de gran moda en el momento actual, en los grandes centros elegantes de Europa y América; a saber:

Lociones, Extractos y Colonias "Tabu" Polvo, coloretes, lápices labiales, "Tabu" Lociones y Extracto "20 Kilates" y "Platino" (con oro y platino en suspensión en cada frasco).

Exclusividad de gran renombre, de la "ANONIMA"



# LA ANONIMA

Sociedad Anónima Importa. y Exportadora de la Patagonia